

021

for

F. Beyers Boghandel, Strandgaden 2, Bergen.

følge med vis han ikke vilde jage
ifjæl vi trak da Lassot for man havde
gik ganske fast, da vi havde anbrudt
for kvart mil Cap Torsen fik vi en
blik ^{over} af Klastellen Bai eller rettere sagt
Laxen Bai men dog ikke af nogen betydning
Jeg sagde da at vi skulde tage paa sovov
Rumparker hvilket vi gjorde, skulde til
sen gjorde sig aldeles værgen han vilde gaa
sikkert Laxen Bai jeg maatte da forlade
Kalken og springe efter ham men
han vilde ikke høre og kom ude af sig
var han fra os og jeg maatte springe
forat gaa ham da jeg naade ham
vilde han ikke lyde mig og kunde de
rette vej jeg maatte da tage i ham
forat gaa ham til venstre den rette
vej. Vi ankom til Cap Torsen den
Midagen Klakken et Torsdag den 16.
Jannuar altsaa for den Timers
vandring Anton Nilsen havde

Torsdag den 16^{de} Januar 1896
da frafart Gunnar og Nansen de to
andre Klavis. Theer havde frafart
paa. Fremtiden at manke det og
Nils Olsen havde frafart lidt paa
dehne. Lindsman dog ikke nogen
betydning. Jeg alene var i skat

Freitag 17^{de} Januar har vi givores
sager. Vind var gult kulfen
overskyet. Termom viste $23^{\circ}R$
Barom 745 m

Lørdag 18^{de} Januar storm af
Vestbyvest Barom 743 m
Termom antagelig $24^{\circ}R$, Frem er
brakt ud i Landet og dion =
ny tre af os var med ved
Nils Olsen. Luffen Kibellers alt
vel

Søndag 19^{de} Januar Vind
af Vest kulfen overskyet

Termom $6\frac{1}{2}^{\circ}$ R om midags
tiden. Barometer viste 735 m
Klokken ti om etften viste
Barometeret 733 m, Termom 5° R
alt vel

Onsdag 20 Januariar Vinden
stille Luffen Joviskjet først
paa dagen viste Termometeret
fem graders Kälte. og Barom
viste 733 m vi var ude og
iskrabte paa isen indtil Kl
vert Kaldet og bar op en Ben
sam vi havde med fra Høvent
Bai, da Klokken var fem om
eftermiddagen viste Termomet
 9° R og Barometeret 735 m
og Kuling og snefok af Vest
alt vel

Torsdag 21 Januariar Vinden
Køst. Klar Luft Termomet
viste om morgenen 15° R
vend an

21 Januar
og Barometret viste 750, og
den afstemte viste Termometret
21° R og Barometret 755 m
Alt vel

Lørdag 22 Januar Vinden
Nordlig, men på den Termometret
viste 21° R og Barometret 755 m
Luften klar, og barometret endel
Rul. fra Nøsteb anskaffningen
bliver Luften overskyet og
begynder med lidt sne
Dagen begynder med Røkkene
8 morgenen og mørket
begynder Røkkene fire
Eftermiddag alt vel

Søndag 23 Januar Vinden
Nordvestlig Termometret
viste 40° R og Barometret
740 m da aft. Falkene har
baaret op noget Vind
vært om

23 Januar

og jeg har arbejdet i
Smidien. Luften har været
overskyet ind paa de fleste
Termometeret $16^{\circ} R$ og Baromet
meteret 733 m Alt vel

Freitag 24 Januar Vinden
vordig Barometeret 730 m
Termometeret $21^{\circ} R$. Luftens over-
skynet. Jeg har arbejdet
i Smidien og de andre for
har arbejdet med fors Kilde
og Christian Nielsen vil helst
sove og vil ikke byde
eller Alt vel

Lørdag 25 Januar Vinden
og stille. Blir vismet Luft
Kilde $27^{\circ} R$ Barometeret 740 m
Kraften var ind paa
Lørdag for at se om der var
vord an

25 Januar
stark og begynte jeg og en
mand, lat stie ut alt
det stige Bø og svinge
som i Haa i det Færdseer
alt ud og har varstør
sør i Advent Bai

Freitag 7de Februar vinden
stille og luften klar vi gik
gik for at løst Bai om mor-
genen klokken syv og tog vores
Bagage samt vi holden
søt i ga den anden side
at løst Bai dagen i formiddag
og naare til Cap Torsen
løst i formiddagen klokken fire
først var godt og
Kulden var heller ikke
as til nogen hindring vi gik
inden Rummet til hel væn
da vi kom til husen viste
Termameteret $23\frac{1}{2}$ gr Kulde

Freitag 7. de Februar

Barometret 755 m

den mand som vi havde
paa Kap Tarsu allene
befandt sig vel og alt i
god orden og vi fandt
at ogsaa vel ved ankomsten

Lördag 8. Februar

Vi var stille i Klippen klar Kilde
20 grader og Barometret
753 m, vi bar os vore
sager som vi havde lagt
inde ved stranden og art-
bejdede med forskelligt
om dagen om aftenen
var Kilden 19 grader
vi kom 8 timers færd
dag dagen begynder
med et klække snø morgen
og endte klække som
Eftermiddag at vil

Søndag 9 Februar Vinden
sydost paa Formiddag flau
Kulden 16grader og Barometer
staudt 753 om dag Kl. 4 blev var
selv gik jeg og tomand
et stykke fraa Fjeldet en
tur for at se losom og
kom tilbage kl. 4
Luffen var klar og blank
medagen i de ved Gæsthar-
ber der var Luffen bla
og det saa til til vare
gabent vand snur paa
Aftnen blev det storm og
Luffen overskyet og Kulden
gik ned til 14 grader R og
Barometer ned til 750 om

alt vel
Mandag 10de Februar Vinden
sydlig med storm og overskyet
Luffen om morg vilste Termom-

metert 11 grader Børn og mid-
dagen 12° og Afkøling 10 grader
Barometret har faldt fra
750 til 738 m; og varmet
ved Næstet og Kolden og
effar Børn til Ki og Kij
holde sig og Arbejdet skal
til og vi kan nu arbejde
i stunden inden Kys fra
Klokken 9 morgentil Klok-
ken 4 om eftermiddag og
idag har jeg set 10
Maaden flyve ved Cape
Farsten og Farsten er
abne ved Grønharborg
alt vel

Tirsdag 11te Februar
Vinden blide og tynde
oversknyt Kulden på 8 grad
og Barometret 739 og
Lomant var på Fjeldet
ven om

Tirsdag 11te Februar
og saa efter Børn min fants
lingur, og da vi kom til bæn
begyndte jeg med at arbejde
i Skier alt vel

Onsdag 12te Februar. Fint
og dast Kühlen 16 grader R
alm morgenen og Barometer
ret vist 745m Luften var
heldels overskyet og
to mand bar op i Jæt
fra Nøstet, og og dels
Igrede og i Bredhøjet
at dampne Skier klæng
arbejdede spar Skier til sig
senge naar skinnidarten
I blev Kühlen 19 grader
og om Aftenen var Baro-
meteret steget til 750m
Klatskur 18
alt vel

Torsdag 13 Februar Oflig
vind med for det meste stille
Kulden 25 grader og Baro-
meterstand 753 m Luften
dog Frostrim vesten heldagen
vi var halvt paa med
forskelligt arbejde
alt vel

Fredag 14 Februar Vindur
stille. Luften klar Kulden
25 grader og Barometerstand
760 m Jeg arbejdede i
Lucefdine og Klaus var en
tur paa Fjeldet og saa
efter Børnenes samling
til skole spude Kamager
og Antan lappene sine
Klaret alt vel

Lördag 15^{de} Februar vinden
stille og bløjskyet og
formiddagen og Køl 16^o
og Barometerstand 743 m
Men har os med et kre
klatker idag og Klunne var
en tur fraad Faldet for
at se efter om Ben men
venter straks tilbage for
snedtykke chils og
Kamager og chils er
sam. Isalstigning om efter
middagen blev det en liden
Kuling af sandevind
og snedfald men var det kun
li. I tre timer Kuling og
med til 11 1/2 grad og Baro-
meteret viste 745 m vi har
dagen fra Klatken 6 og 1/2
Kun morgenen til 6 og 1/2
Alt vel

Søndag 16 Februar vinden
lidt, lag stille, luft
barisk, og Kølten var
om morgentim 11 grader
og Barometerstand 740 mm
Kølten og Kølsvæven var
i Dalen, og jeg var hjemme
og kage til midag og klokke
3 kom Tøkkens til bryg
fra Dølly og havde ikke
set noget. Tøkkens
er heldelsaabent ved Linn
harborg, om i Kølmdagen
var Kølten 9 aact med Køl
9 1/2 grad R og Barometer =
standten var 738 mm og
Luften by R og smilt lidt
men Kølten var stille.
Alt vel

Mandag 17 Februar.
Vindene blæst i nord og nordvest
Kulden 16 grader og Barometer
733 om formiddagen
Ire af os var ved klædet
efter Brændsel siden arbej-
dig i Smiltien og dels lap-
pede sine Klæder
om eftermiddagen blev
Kulden 21 grader og
Barometeret gik op til
746 og Luffen blev
klar men stormen
at holdt.

Tirsdag 18 Februar Sydvest
vind om formiddagen blev
den 23 grader og Barometer
stod 750 om Luffen var
klar og færdig med at spille
hjemme og efter blev
det snefald og forarm af
vind om

Søndest og Kjølden gik ned
til alle graver og
Barnet blev faldt til
73 m og vel
uuuuuu

Onsdag 19 Februar Kjølden
om morgenen var Kjølden
vestvendt og Kjølden
var ti grader og Barnet
ret stille 735 m og talte
paa mig at arbejdede
i Kjølden og arbejdede
mig forskjelligt arbejde
og eftermiddagen gik Kjølden
op til 20 g havde og Barnet
mestret gik op til 745 m
og om eftermiddagen gik
Kjølden til Kjølden
og stillede af om eftermiddagen
og Kjølden

vi fra Bjærns som lærde
ved Es Kantun da der var en
mengete sande Kobbet i vand
vi gik varisælundlige
gang efter Bjærns da vi
lukkede den samme Tid da
vi kom næst til Landet
begynde Bjærns at gaa
til Landet med sin de blev
strax borte for os da vi kom
til Landet maatte vi sætte
i en begge Kjedkeme en
Kjerle og tage Fjeldvæn
fat da vi var Ramme af
Lidit stakke fra Sjæn antag
ly for at tre hundredt Skit
fik vi se viin efter Bjærns
men i en liden smelkn og
det viste sig at vi var
Ramme af Lidit mid paa den
inden at vide det de havde

menlig et beudet sig en huf
i snen de havde formaaet
lig havde sit indtekvater
da vi kom saa var til hunden
af paa en 20 Skit fik vi
se at at de stak Flaveren
op igjennem aahningen vi gaa
de os farlig til at skyde
os da de kom frem næste
gang var de ogsaa skudte
vi flaaede Skindene af dem
og fluede Kroppene som de
og layde aft paa men vi
vardaunt paa at vende
tilbage til Cap Farvermen
Kjelleren fri skute paa og
faldt ind Fjorden sad
vi maatte luge veingjen
Fjeldet til Armand Bai
da vi kom nogle Skit

Da det skete paa Nihau
blev det Bismen fik vi
se nogle fire Rensdyr hvit
vi ogsaa Skjød. Og da vi
var ferdig med at se var
klække fire paa Tappern
sindag vi begynte
da at gaa til Tjellits
og det gik ganske godt
det var mentio sin
Panne at kamme med i
en Dal som gik over til
Stromen Bai men der
var nok saa braf af Kam
me apaa fjellet fordi
solen var noget hård
overst saa vi maatte arbeide
hvil for at faa fædreste

med vores Skistave, da
vi var kamme op paa fjellet
fik vi ganske godt at
gaa ned igennem Dalen
til det velst Bai men vi
var ganske udegaade
saa vi ville opstige
vi ankam dog til vorstelt
i Stuen Bai klække ti
om et Stuen. Turet var da
ganske mildt og Luffen
overskyet alt vel.

Friday 21de Februar Kisten
sydvest med storm og sne -
fok. Kuldtegnene var
jeg ikke for Termomet
ret og Barometeret er i
paa Cap Torsen om Tapp
sindag om skulde Klaus
stege Kaffelager ved til
Eund om

skulde gaa til stranden
Efter en stund skulde
jeg holde paa med det
Kaste noget sne af
gangen da Kommer og
varskaver at der er nok
Bjærne lige ved Teltet
da blev det slutt med
at stige Kager og Køl hent
sind og til at blive paa
Bjærnen som strax var
færdige det var nemlig
en Køl med en forvinge
vi flaaede den elli og den
mindste maatte vi bræke
ombord i Fartøjet for at
flaa den da stormen og
snefaldet blev saa tungt
at vi kunde ikke holde
ud paa aabne mark
eller alt vel.

$$\begin{array}{r} 3 \overline{) 23976} \\ \underline{21} \\ 20 \\ \underline{18} \\ 3 \overline{) 20000} \\ \underline{18} \\ 20 \\ \underline{18} \end{array}$$

Lördag 22de Februar ^{Kindan}
 svist storm og Regn
 Spædet varu tillu idagen
 Grefjardur aabun og
 brakar villig i Advent. Bar
 Klætt stazte Kvan og og
 Nils brakar Kvit og Kastul
 men af Daktitida Talida
 og and Afkun latte vi
 Pa trauer a Hult

^{Kindan}
 Söndag 23de Februar ^{Kindan}
 med snöfok og storm
 Grefjardur Gudu af
 So spaa nyt

Mandag 24 Februar
 Kindu sylvest og storm
 am uerglenn Galdener
 fild. Vis og Slörpe
 Tinnitigt alt Komme til
 Cap Torsem

Tirsdag 25 Februar
Vinden sydvest og
stærk og Regn og Sne-
fald isen bergræst
for landet og
for Baie. Bai men har
støngt paa dyndum
og vi skal til Cap
Torsen med Præciant
men kan ikke komme

Onsdag 26 Februar
Vinden vestlig og kan
aglig storm og snefald
sikkert at der
is i en smaaløbning
ved landet fra det vest
Bai og endover næsten
ingen kühle haist
en, a to grader

Fra og med Lørdag den
femte April 1896 og
til og med Mandag
13de April, Vinden
har været sydøstlig
og sørdvestlig med storm
og snefald sig til den
11de og 12de April davar
det stille og godt vejr
Luften har været mild
helle tiden. Jeg maa
være til Kals by kan
ikke være oplyst men jeg
skal kvitere nødvendigt
Bemærk og Lørdag kan
ikke bære mig det aller-
minste saa jeg ved ikke
der bliver af mig men
jeg haaber dog med
Guds hjælp at jeg bliver
bedre jeg har sat al

min liv til Gud saa
 han faar gjøre med
 mig som han ser
 det er bedst for mig
 ja Gud vare borte
 og Tak for al den
 Miskundhed som
 han bielder mig og
 priset vare hans Helge
 Navn Amen

4
 35
 1 55
 2
 6
 1 9
 5 40
 Re om
 Næst Omkøbt for
 2 Kønne Bida
 Raynsfød Dantem
 til Vokkeren
 1 1/2
 6
 2
 1 55
 35
 4
 2 Kønne
 af paa Dinkofler
 2 Kønne

Tirsdag 14 de April 1896
 Byddet Ostlig med
 storm og en maa mi
 rejse i Norden selve
 Gorden er nok for
 75 men alle Baiern
 ligger fastisen
 maat var jeg meget daar
 lige Bemene det varste
 er at jeg ikke laarsve
 og om at blive
 det saa holdt at det
 er slygt for mig
 ja herre helpe os
 alle af den her tid
 ja jeg tror at hun
 ved thi vor
 Bønnen
 Amen

Onsdag 15 April 1896
Storm og snefald af
antagelig syd eller
sydøst, men liden og
ingen Kilde, Gæsterne
bagte Brød men jeg
mely jeg maa desværre
holde Kæien det er ingen
gode dage for mig men
jeg tror at Gud gjør vel
i snart en ende. Gaa dit
jeg sether at min lid til
Gud for jeg tror at han
ser hvad der er bedst for
mig ja Gud vare mig arme
synder naadig og ^{hans} navn vare
lovet Amen

Torsdag 16 de April 1896
Vinden flau og sydlig
luffen kildels overskyet
Fjorden er nu belagt

med snesørpe, som blev
af den sne faldt den 15de
og nat til 16 April, Været
idag er mildt og godt
Gitter har været iude ved
Landet et stakke forat
se udover Fjorden, og jeg
vil elendig maa lige Ther
i Kæben og kan ikke Ram-
me ogi saa meget at jeg
faar gjøre det nødvendi-
ge, Linn jeg har sat min
lid til Herren han er
den eneste hjælper og
hans Navn vil jeg love.
og Trise saa længe mine
Læber formaak ja taket
og priset være hans Navn
Amin

Freitag 17 April 1896
Vinden sydlig med snafak
af og til barn dagen
Gutten var og viste
Lars Parkö och jag
belundige maag lichte
i Kisten og kan ikke
engang komme frem
paa gulvet, men jeg
sætter all min Lid til
Gud og jeg vil love at pris
hans Navn Evindeligt

Lørdag 18 April 1896
Vinden sydlig, og Vind
var god, Gutten skulde
so til Kuffeldet og
hente Træl som maatte
vende tilbage for med det
sørpe som kom ind i Garden
de skid so stor Kabbe

den ene fik de men
min der anden sank
for de naaede den om
Eftermidagen da de
skulde trække Baaden
paa Land skød de en
stor Kobbe min sank
ligeledes.

Lørdag 19 April
Tintur sydlig og kilet
ganske godt. Jeg
maa ligge i Kolden gam-
ledvændlig ja Herren
hjelpe mig, jeg vil love
og prise Hans Naam

15 Fredag 1^{de} Mai 1896

Idag er det godt var, men
søge over hele fjorden.
Der er nu søgelyst nu
og Uolun er nu død og
most yaa vil jeg agde
Vand til vask for de
Vind. Jeg bliver da
dag for dag saa Nils er nu
allene til at Arbejde med
forskjellige Ting. Ja
Herren Hjælpe os.

21/5 Lørdag 20^{de} Mai 1896.

Jeg blir nu da
for hver dag. Nils er nu
allene til at spekke af
Kobbe- og Bjornakindene.
Vi Tenker alle godt vil
at Riise indover fjorden
for at søge Farvei, da
det er meget usjunsat. Bo
i denne Vjætte.

Her er meget sne og Jorden
er frosset saa vi kom
ikke for Begrave vor Skipp
kult. Vi gik derfor langt
2^{de} Tid og lagde ham i for
vi vier ikke en Fjed eller
Bord til ham saa vi kunde
jaa selv sige en Kiste.
Ficret har været Kold til
dette tid. Idag storm af
Sj. Frost. Ja Herren maatte
holde sin haand over
os andel Redning kom
men.

3^{1/2} Lørdag 3. Mai: Idag er det storm
af S. med snefald. Jeg er nu
meget slyng for Bygget og i
Faldet. Nils er endnu blest,
Ja Gud maatte forbarne
sig snart, med at synde
en Redning til, os, so sou
er i iggen. Ja bønner os a
Gud, Amen

45 Mandag den 4. Mai

Idag er det snefald. Vinden
sydvest. Vi har været ud
i till dag til Kl. 4^{1/2} om.
siden har vi Tasket
vore Klæder, men vi
er saadartige at vi
kan neppe være oppe.
Nils er ogsaa meget Døds
lig idag. Ja Herren
maatte sige os Redning
snart, thi snort kald
den ene ikke nok Redning
andere en Drik vand.
Ja her vore Bønner
O Gud - Amen.

5/5 Tirsdag den 5^{te} Mai
I dag storm af Nordvest
Jeg og Nils har været ude
af Ro en Tur for at se
indover fjorden, om
ikke isen skal gaa
indover saa vi kan komme
me herfra, ~~Men~~ men
det er daarlige udsigt
Jeg er meget dootlig
Nils er heller ikke frisk
Vi saa en Mand
I vilfisk her inde fra
Bogden da vi kom
Lidage fra Proektur
Ja alt for saa i
Guds Haand.

6/5 Onsdag den 6^{te} Mai 1896
I dag storm af S.O. med snø
Iadvist sagt Kæfterne sel-
leder os holder vi paa at
gjøre os Rusepartig fra Løvet
Bog og til Bdsund. Men det
er vistnok lettere sagt end
gjort. Storm og Rindde hver
dag, men værst ishindring.
Her er min rigtig Lidd
Vinter saa det bliver vist
vojer side Ruse dersom ikke
Herren vil. Hjælpe os saa at
vi naar frem til Bdsund
og kan Kæffe Fartvinder,
om ikke H. ives, saa kan
dog den side igjennem de
Lidage paa Thelfs. Jeg er
meget dootlig. Ja Herrens
Hjælpe os, for sin egen
Barmhjerlighed. Skjld
Amen

7/5 Torsdag den 7^{de} Mai 1896

Idag Storm af S.O. og snedreg
og tælle stung Hvide.

Og Oliver snek sig og id-
endstet for hver dag.

Hvis er heller ikke fri for
smertter i Benet.

Vi holder paa at gøre os
island for at gøre sig at
kanne til Betsindes
sam det er Guds Tælle.

Ja alle for staa i hans
Haand, om han vil
Forbarme sig over os saa
vi kan slippe Fortoi
smert.

8/5 Fredag den 8^{de} Mai 1896

Idag godt Veir. Klar Luft,
for det meste. ingen sne
Hvide. Dette er Sunday dag
for mig. Jeg er nu saa daar-
lig badd i mine Ben

og for Brjstet at jeg kan
skaffe god. Vi bræm
færdige til atreise i
morgen om gud vil
idat haaf at vi snart
maatte slippe Fortoi. Ja
alle for staa i hans
Haand, han Navn vere
der for Lovet.

9/5 Lørdag den 9 Mai

Idag Storm af Ost og
Tufmueligt Kald.

Vi vere klare til at
reise idag til Betsin-
men bare stor storm.

Jeg er nu faarligere
i mine Ben end
allersaa jeg lever vist
ikke mange dage
Gud sig vad det er
best for mig

11/5 Mandag den 11 Mai
Ruske her og Kilde her
Adm. t. t. af til Betsamt
for at søge Fortoi.
Være vor gode og det gik
b. a. til vi Ruske til
Aren, med det samme
m. a. g. K. l. f. i. l. ind
til Betsamt. da følt
det en stærk storm
ind Betsamt sag vi
mo. the. Tage. fast. du
vor vi nu lig. du
jig er meget ser.
saa det ser ind at
Gid vil tage mig
hjem til sig. nok
Ja alt for saa i
han. Haand. Hays
Kavn vare dor. for. Lovet

12/5 Tirsdag 12 Mai 1896
Vi ligger her ved Breven
for storm og Røke af A. O.
Hj. er nu saa stor isom
Oven at jeg Kam. i. s. p.
saa p. a. d. l. m. Gid se
i. K. a. d. ned til os.

13/5 Onsdag den 13 Mai
Ligger her. Fremdeles. Klar
Himmel. Kilde og Raak.
det bliver verre med mig
dog for dag. Therren. m. a. t.
plude. as. l. b. Fortoi. m. a. d.

14/5 Torsdag 14 Mai (Christi Himmelfartsdag)
Idag: Klar Himmel
Kilde og storm ind Betsamt.
Vi ligger fremdeles ved frem
og vatter p. a. u. G. i. n. o. l. i. c.
lighed af saa Kam. i. l. d.
j. a. d. u. m. Det vor meget is. u.
de i Betsamt. saa nu
om. u. id. saa vi. h. o. n. o. k.

ikke Rømt Kammer
ind for for isen skuffe
jeg. Kammeret ikke gaa
nagt støre, da fadderne
vil ikke bare Legemet.
Kils begynder agdaa at for
samme Sjeldny, men
er dog nok saa frisk.

Ja Gud maatte sende
os en Redning snart.

16/5 Friday 15^{de} Mæi. Vi ligger
indme her for storm af
S.O. og der til bare Røsk.

Jeg bliver Saadige for
hver dag som naar
Kils er indme almindelig
frisk, skyndt naar her
alle fem paa Gøbing
Ja Herrens stød os
til Til Redning Kam
mer

16/5 Lørdag den 16^{de} Mæi
Vi ligger her fremdeles
indme her for storm af
S.O. og der til bare Røsk.
Ja Gud maatte sende
os en Redning snart.
Ja alle for stød i Guds
Hænder.

17/5 Lørdag 17^{de} Mæi

Jdag Kilde vi til. Mit
Herrens i Bølsind efter
en Afsætning og den stor
me Gud velsk for
at sine i Gode gæde.
har fulgt os frem til
Ja Lovet vore Hænder.
Hellige Kammer disse
dage naar vi Laa ved
Lønnesset herude, da

~~at~~ var nogle slum-
medage for mig da
min Peer vilde ikke
bære mig Langer.
Jeg er meget søj for
Påjstet, Blodig
Ålöring, og Blodig
Urin. Gud var sig
lynder Maadig.

18/5 Mandag 18 Mai.

Idag storm af N.

Vi har nu faalt op i

Felt, og Nils er alene

til at arbejde da jeg

forer halde mig til

Köien. For det meste
men Gud var

Lovd for hver dag som
quor. Maaske Herren
endnu kan sende mig
en Redning. Jo haard
Navn var derfor Lovd

19/5 Idag Ostervind. Ingen
større Kälde. Jeg er nu
ydere daadlig jeg maas
reir halde Köien

Nils har ogsaa Sporter
sine Peer, saa han
er ret daadlig med
hver. Herren maatte
sende os en Redning
saa.

20/5 Onsdag 20 Mai 1896

Idag Gald var og stille.

Nils har været ude og Rede
om han kunde faalt Koble
men fik ingen.

Jeg ~~er~~ maaske halde
Köien. Nils er nu saa

daadlig laade i sine

Benjamin for Prøjet
det. Smart kunde vi
ikke række den anden
en Gaaende Vand. Gud
thjelpe os.

21/5 Torsdag 21 Mai. Guds
vair her med lidt vind
ude i Gorden. Nils her
varede inde og skus f. Altes
og det er all ved Kjed
till Penselgen. Jeg bliver
Daarligt for hver dag
og kan ikke komme
af Koen. Nils er ogsaa
vairt Daarligt med hver
en her han er idag. Gode.
Ja Gud maatte sende
os Redning snart.

22/5 Fredag den 22 Mai. Idag
godt vair men meget is i Gorden
Vi harke en Taagelur i side
i Gorden, men der er saa

meget Taage side i
Jede at vi kunde ikke
de vairt. Forlovi, men
det er bekket at et Jartve
er ganske nar. Al havde
det loare vist at ja var her
i Hutterling, saa havde det
vist forbermet sig over
as og kom med Kjoind.
Ja Gud maatte forbarne
sig og sende os Redning
snart

23/5 Lørdag 23 Mai 1896

Idag storm af J. Jeg er
niedt det samme som
igaar. Jeg maatte holde
Koen. Nils har ogsaa
meget Ondt i sit Koen
Bent saadit gjør meget
and naar han skal ga

Ja du ~~de~~ Herre maatte
høre von Bønner, og
sende os hjælp snart

24/5 Søndag 24 Mai. (Tirsdag)
I fjorden faldt af is. Jeg
langt spire af Kam og
fra Fjeldet. Nils har været
oppe med Ti. Nils, men
saa bare sig. Ja Herren
maatte aabne fjorden og
sende os is. Farlov snart
jeg holder. Käien grundet
af jeg saa vil mig sidde
Nils bødte her i Kiblar
der som Herren ikke vil
Forbarme sig snart over
os. Ja herre vil hjælpe
os.

25/5 Mandag 25 Mai. (2^{de} Tirsdag)
I dag storm af S.O. fjorden faldt
af is. men jeg haaber at den gaar
ud nu saa det bliver aabent
Vand, saa at en Redning kan
snart komme. Jeg er fremdeles
lige Daarlig. Nils har aabnet Om
i sine Bøn til enkelte Tider
men han er dag nok saa frisk
endnu. Ja Herrens maatte høre
von Bønner, og sende os
et Farlov snart.

26/5 Tirsdag den 26^{de} Mai 1896
I dag storm af S.O. fjorden er
nu aabent saa langt som vi
kan se. Jeg maatte holde
Käien. Nils er endnu saa
frisk, at dersom det ikke
Ligger sig værre paa ham
saa tror jeg at det gaar
over med ham. Ja Gud
Hjælpe os. ^{I dag} ^{at} ^{de} ^{her} ^{meget}
Rens

27/5 Onsdag 27 Mai jeg vil lige
daarlig og mau Lykke Koen.
Nils er indnu bra. Kind af
N.O. og Sni. Fjorden fyldt af
Is. Herren maatte sove
Farvondet for is, sau her
Kunde Koen mig Farvondet snart.

28/5 Torsdag 28^{de} Mai. Idag gaar
Kind felter ind i fjorden og Sni og
Kor sau mau kan ingenting
sige sig ^{vi} at isen holden fast
at gaar ind saa snart.

Nils har Taskid sine Klæder, samt
samt ogsaa sit mig. Ja Gud
vare Lov og Tak for hver dag
som gaar, jeg haaber at Herren
vil sende os et Farvondet og en
Bedning snart.

29/5 Fredag den 29 Mai. Idag
staar det af N. og Sni. Fjorden
fyldt af is. Gud hjælpe os.
Jeg haaber Koen og bliver
med dem for hver dag.

Idag har Nils Kind en Gaas
og det er alt vers Hjed. Smart
Lilje vi har for Havnings og
saa at Kommer det ikke
Forsoc snart sau vil
jeg ikke hvorledes det
vill gaar os. Varsk vil
det for Nils saer en fiske
og Hønger Abad. Oj Gud
se med vil os med disse
Barmhjertighed og sin Naade
Amen.

30/5 Lørdag 30^{te} Mai 1896
Idag Kind af af N.O. Fjorden
fyldt af is mynne indsigt
til Pedminky. Jeg vil
daarlige for hver dag som
gaar, den Gud vare Lov
Tak for hver dag som
Gaar af sin Naade

lader mig leve. Ja
Gans Naam vere Lovet
mi og i al Evighed
Amen. Nils har nu opat
ide og skal en gang saa
vi har nu kjød pib Kvaler
Ja Gud vere Lovet for
den Kamme, og for hver
dag som gaaer, ja maatte
Hverne sende os Fartoi
smart, men jeg ender
ilive, ja hans Kaadige
Kjærlige Amen.

31/5 Løndag den 31^{te} Maj
Horn af N. med Tredjinge
gaarden pild af S.
Jeg holder fremdeles
Køien (Kend

og bliver mere stutt og daer
lig for hverdag. Nils har
skat 3 Gjæsser idag saa at
vi har kjød nok. Ja Gud
vere Lovet for hver dag som
gaaer, han har jo opholdt mit
Liv til denne dag og jeg slo-
ter paa hans Kaadige og
Overgiver mig i hans Vilje.
Nils er nu nok saa frisk han
har ikke kjendt noget Ondt
paa flere dage, hvorfor Gud
vere Takket.

1/6 Mandag 1^{te} Juni. Kunder af
N. Fjæden pild af is. ingen
udbytte til at noget Fartoi
kan komme hidind. Jeg
maa ligge paa Kæjen. Nils
er end nu frisk. Jeg haaber dog
at Gud vil ender sende mig
en Redning, Maytet at mine
Krafter foranvendes dag for da

soa haaber jeg og skoler jaan Gud
at han vil sende mig et Fortoi
smok, soa jeg ved Guds Hjælp
kan blive Reddet.

2/6 Tirsdag den 2^{de} Juni. Storm
No Fjorden full af Is. Jeg maa
holde Kæien, og bliver Indlyse for
hver dag. Jeg haaber dog, soa
Herrens af fra i sin Naade
vil Ophalde mig intil Redning
Kommer.

3/6 Onsdag den 3^{die} Juni. I dag
stille. Fjorden full af is, ingen
udsigt til at noget Fortoi kan
komme hidind. Jeg bliver daar-
ligere for hver dag. Nils er
heltet ikke fri for Smerte i
sin Ben. Gud skou as lie

4/6 Torisdag den 4^{de} Juni. Vindene
No. alle. Fjorden full af Is. Jeg
ligger i Sæmbæles fra Kisten
Nils er endnu i Liden

4/6-96

Ju dille er Længsomme dage
~~at~~ at bygge Soudan, men

lyst vorer Lovet for aldt.

5/6 Fredag den 5^{te} juni Tindur

Ostli, Betænd fuld af Is. Mine

Krafter bliver mindre for hver

dag, saa jeg kan ikke

skrive. Nils er ender i fiske,

"Gjeld forbarm sig over os".

6/6 Lørdag den 6^{te} juni. Skog stille

Fjorden fuld af Is. jeg ligger

fremdeles paa Røien og er

meget svag. Nils er ender i fiske

ja hvor end maatte sende os

Fartoi snart, nu paa 4^{te} tur

dag har isen begyndt at gaa ud

7/6 Søndag den 7^{de} juni. Dulle.

Overskift. Isen ligger her inde

i fjorden men nu er den

over for

en

en

en

1894
11/11
8
4
1894

Robert Vaud i den for. der holder
Køben fremdeles. Men er ogsaa
daarligt i sine Bem idage Gud
Hjelp osv.

8/6 Mandag 8de Juni: Prag
Luftning af H. Jan ligger
fremdeles inde i Jorden
Bølger i idage sidst ad

123 41	Kil. Prag
7 00	Kil. Prag
7 00	Kil. Prag
2 00	Kil. Prag
8 00	Kil. Prag
30 30	Kil. Prag
10 52	Kil. Prag
42 50	Kil. Prag
7 25	Kil. Prag
30 00	Kil. Prag
40 00	Kil. Prag
2 00	Kil. Prag
1 00	Kil. Prag
6 00	Kil. Prag

~~Det~~ Disse Linier kom
med i den Dagbog med
noget rigt

9/6 Nils har nu været
ude og skuffet 2 Gasser
saa nu har vi Nils
oppe idag og
Kjøben

10 22 1

Belay til 8/6-96

Nils har sin Skat Penge
Gaa saa at vi har sin
Thors nok Riid til den
me. Tid. Han skal have
sind paa Gausen og Lijjen
og det Kammere kan an paa
vordt sig Rind giver
Gessene er om blivne
en Skreint at har
fode sig huffen
Jeg ved ikke hvad det
skal blive til sig
for om vi har en
slet anden stad
ya Hagen for
sin Penge

Nagel Farlai Raw Kamin
ind. for at Thulpen. Vi bliver
sin bords sig for Mad. derom
ikke Thorden vil Forbarm sig
over os.

9/6 Tirsdag 9 Juni, idag Kind of N.Y.
Fjordul fold af is Tongue indig
til Rindning og halder Kojen
frem delte. Nils er ogsaa Paadig
med hvert, Gud hjælpe os.

214

12	x	12	Bolg & Am. til Kato Dal for
228	x	228	76 Rindrim til Kato Dal
33	x	33	74 Bolt Rindgar paa bords for
23	x	76	76 Bolt paa bords for
30	x	30	50 Bolt paa bords
52	x	50	52.5 Barden Kato Kato
15	x	15	50 Bolt Rindman og 2 fald
7	x	7	7 Bolt Kato paa bords
52	x	52	52 Bolt Kato paa bords for

10/6 Onsdag 10^{de} Juni: I dag stille
 Kim en Sode, Lifting af et.
 Sammen med Foræld. paa Jordene
 jeg holder Kimen sammen. Nils
 vil endnu nøje i fundet brao
 Følgende iedsigt for at noget
 forbi. Kan komme her
 det for at hjælpe os. Ja
 tænke maatte smor. Forbarene
 sig over os.

11/6 Torsdag 11^{de} Juni: Stille i jorden
 fuld af is. Nils har fundet
 i Gadsag og det er sandsynlig første
 gang at jeg har spist. Og i
 det jeg holder fundet
 Bælt og er meget over
 Nils er sandsynlig brao
 selv skændet fundet
 men har det i sit
 i sine Bælt saa
 det kommer an på
 hvordan han
 skano skummerlag. Kror 38.
 Kan klare sig

100
 00
 29
 00
 128
 43
 7
 3

150
 000
 000
 000

12/6 Fredag 12^{de} Juni
Hille fjorden fuld af
is, isken udslyk til
Redning. Jeg holdt
Kjien fremdeles. Jeg
har ligget paa Kjien
i 26 Dage. og det har
været temmelige for-
myr. men jeg har
Lust til at forlænge forat
Opholdet. men det er
Omstændigheder det godt
at her findes. Jeg har
Lust til at se den
Sammen med
Nu paa i Aften er
meget Dørlig. den

13/6 Lørdag den 13^{de} Juni: Jeg
Tjok Tange, og fjorden fuld
af Is. Jeg ligger paa Kjien
Nils og ogsaa meget forleg i
sin Bort.

14/6 Lørdag 14^{de} Juni: Han
Vind af N. fjorden fuld af
Is. Jeg har holdt Kjien og er
meget søg. men Thoren har
dog oplyst mig. Nils har
til den Tid. Nils har været
ude og sket nogle Hjer og
en stor Kobber, saa mit
har vi Hjer for Læs og
Jagt. den smukke smuk og
Fyldt smuk.

15/6 Mandag 15 Juni: Jeg stalle
fjorden fuld af Is. Jeg ligger paa
Kjien. Nils er borte idag.

16/6 Tirsdag den 16 Juni: Jeg S.O.
Den holder jeg at gaa ind
fjorden. Jeg ligger paa

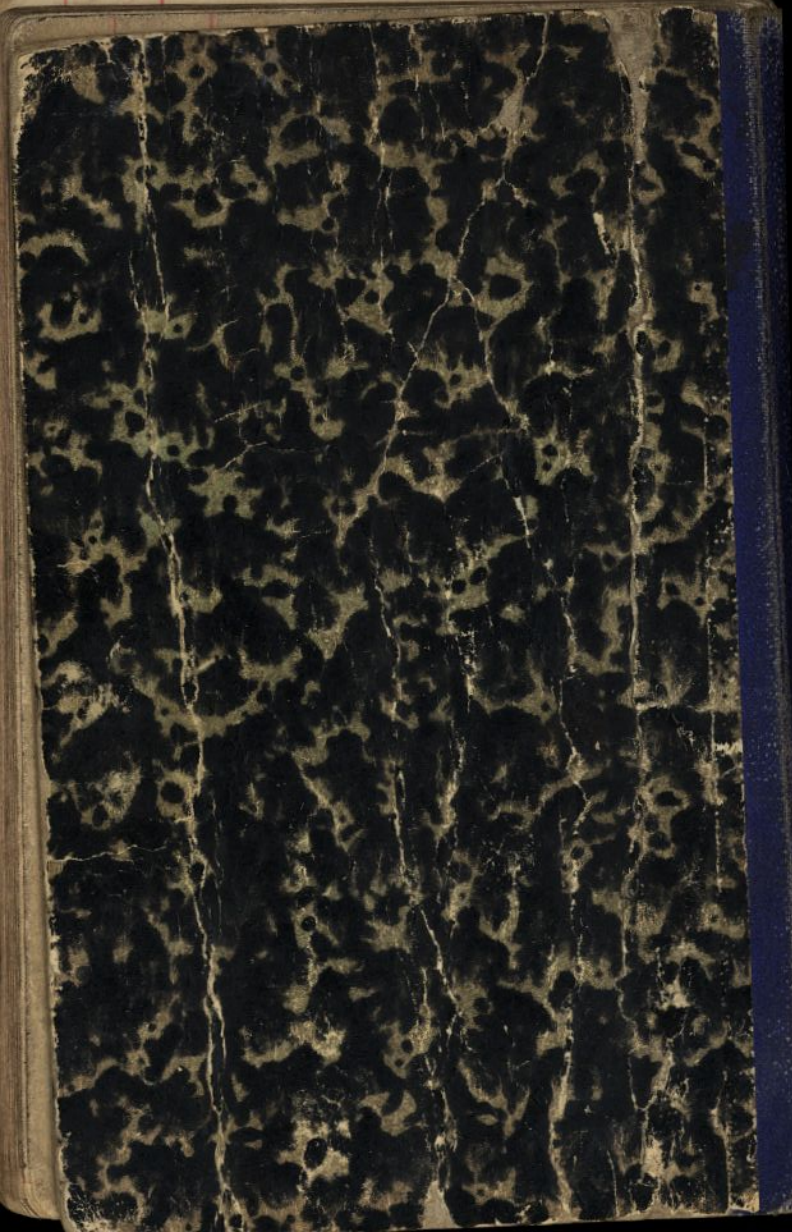
62
5

250

25
 7

 175
 210
 210
 210

Chun
Kikau
 25th Mar 1896
 2 days stop at ...
 300000000
 70 12 70 70 70
 2 2 2 2 2
 15 0 0 0 0
 900
 1111111111111111
 765
 15
 15



Dagbok ført på
Spitsbergen

15. januar - 19. juni 1896,

påbegynt av

Andreas Petter Holm,

avsluttet av

Klaus N. Thue

(f.o.m. 1. mai 1896)